

II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΣΥΜΦΩΝΙΕΣ

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2018/104 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 20ής Νοεμβρίου 2017

για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή της συνολικής και ενισχυμένης συμφωνίας εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Αρμενίας, αφετέρου

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 37,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως τα άρθρα 91, 100 παράγραφος 2, και τα άρθρα 207 και 209, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφοι 5 και 7 και το άρθρο 218 παράγραφος 8 δεύτερο εδάφιο,

Έχοντας υπόψη την κοινή πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής και του Υπατού Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 29 Σεπτεμβρίου 2015, το Συμβούλιο εξουσιοδότησε την Επιτροπή και την Υπατη Εκπρόσωπο να αρχίσουν διαπραγματεύσεις με τη Δημοκρατία της Αρμενίας για μια συμφωνία-πλαίσιο.
- (2) Οι διαπραγματεύσεις αυτές ολοκληρώθηκαν επιτυχώς, και η συνολική και ενισχυμένη συμφωνία εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Αρμενίας, αφετέρου («η συμφωνία») μονογραφήθηκε στις 21 Μαρτίου 2017.
- (3) Το άρθρο 385 της συμφωνίας προβλέπει την πλήρη ή τμηματική προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας πριν τεθεί σε ισχύ.
- (4) Η συμφωνία θα πρέπει να υπογραφεί εξ ονόματος της Ένωσης και να εφαρμοστεί τμηματικώς σε προσωρινή βάση, εν αναμονή της ολοκλήρωσης των αναγκαίων διαδικασιών για την έναρξη ισχύος της.
- (5) Η υπογραφή της συμφωνίας εξ ονόματος της Ένωσης και η προσωρινή εφαρμογή τμημάτων αυτής μεταξύ της Ένωσης και της Δημοκρατίας της Αρμενίας δεν θίγει την κατανομή αρμοδιοτήτων μεταξύ της Ένωσης και των κρατών μελών της σύμφωνα με τις συνθήκες,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η υπογραφή εξ ονόματος της Ένωσης της συνολικής και ενισχυμένης συμφωνίας εταιρικής σχέσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Δημοκρατίας της Αρμενίας, αφετέρου, εγκρίνεται με την επιφύλαξη της σύναψης της εν λόγω συμφωνίας.

Το κείμενο της συμφωνίας επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

Άρθρο 2

Ο πρόεδρος του Συμβουλίου εξουσιοδοτείται να ορίσει το/τα πρόσωπο/-α που είναι αρμόδιο/-α να υπογράψει/-ουν τη συμφωνία εξ ονόματος της Ένωσης.

Άρθρο 3

Εν αναμονή της ολοκλήρωσης των αναγκαίων διαδικασιών για τη σύνταξη της συμφωνίας ⁽¹⁾ σύμφωνα με το άρθρο 385 αυτής και με την επιφύλαξη των κοινοποιήσεων που προβλέπονται σε αυτήν, τα ακόλουθα τμήματα της συμφωνίας εφαρμόζονται σε προσωρινή βάση ανάμεσα στην Ένωση και την Δημοκρατία της Αρμενίας αλλά μόνο εφόσον καλύπτουν θέματα αρμοδιότητας της Ένωσης, περιλαμβανομένων των θεμάτων αρμοδιότητας της Ένωσης που αφορούν τη χάραξη και εφαρμογή κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας:

- α) τίτλος I·
- β) τίτλος II: άρθρα 3, 4, 7 και 8·
- γ) τίτλος III: άρθρο 12, άρθρο 14 παράγραφος 1 και άρθρο 15·
- δ) τίτλος V:
 - i) κεφάλαιο 1 με την εξαίρεση του άρθρου 38 παράγραφος 3 στοιχείο α),
 - ii) κεφάλαιο 2 με την εξαίρεση της πυρηνικής ασφάλειας κατά το άρθρο 42 παράγραφος 2 στοιχείο στ) και το άρθρο 42 παράγραφος 2 στοιχείο ζ),
 - iii) κεφάλαιο 3 με την εξαίρεση του άρθρου 46 παράγραφος 1 στοιχεία α), γ) και ε), και
 - iv) κεφάλαια 7, 10, 14 και 21·
- ε) τίτλος VI με την εξαίρεση του άρθρου 205 παράγραφος 2 στοιχεία β) και γ). Το άρθρο 203 εφαρμόζεται προσωρινώς μόνο εφόσον αφορά άμεσες επενδύσεις·
- στ) τίτλος VII·
- ζ) τίτλος VIII με την εξαίρεση του άρθρου 380 παράγραφος 1, εφόσον οι διατάξεις του Τίτλου αυτού περιορίζονται στο στόχο της διασφάλισης της προσωρινής εφαρμογής της συμφωνίας· και
- η) παράρτημα I, παράρτημα II με την εξαίρεση των αναφορών στην Ευρατόμ όσον αφορά την υποδομή, τους εκτελεστικούς κανονισμούς και πυρηνικά θέματα. Τα παραρτήματα III, VI, VIII, IX, X, XI και XII και το πρωτόκολλο I στον τίτλο VII που αφορά τη χρηματοδοτική βοήθεια και την καταπολέμηση της απάτης και διατάξεις ελέγχου, το κεφάλαιο 2 που αφορά διατάξεις καταπολέμησης της απάτης και διατάξεις ελέγχου και το πρωτόκολλο II για την αμοιβαία διοικητική συνδρομή σε τελωνειακά θέματα.

Άρθρο 4

1. Για τους σκοπούς του άρθρου 240 της συμφωνίας, οι τροποποιήσεις της συμφωνίας μέσω αποφάσεων της υποεπιτροπής για τις γεωγραφικές ενδείξεις εγκρίνονται από την Επιτροπή εξ ονόματος της Ένωσης. Αν τα ενδιαφερόμενα μέρη δεν μπορούν να καταλήξουν σε συμφωνία ύστερα από την έγερση ενστάσεων σχετικά με μια γεωγραφική ένδειξη, η Επιτροπή εγκρίνει αυτή τη θέση με βάση τη διαδικασία που ορίζεται στο άρθρο 57 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1151/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽²⁾.

2. Για τους σκοπούς του άρθρου 270 παράγραφος 2 πρώτη περίοδος της συμφωνίας, η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εγκρίνει τη θέση της Ένωσης όσον αφορά τις τροποποιήσεις του παραρτήματος XI της συμφωνίας.

Για τους σκοπούς του άρθρου 270 παράγραφος 2 δεύτερη περίοδος της συμφωνίας, η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εγείρει ενστάσεις σε σχέση με τροποποίηση ή διόρθωση του παραρτήματος XI που προτείνει η Δημοκρατία της Αρμενίας.

Άρθρο 5

Η συμφωνία δεν ερμηνεύεται ως παρέχουσα δικαιώματα ή επιβάλλουσα υποχρεώσεις που μπορούν να προβληθούν άμεσα ενώπιον των δικαστηρίων της Ένωσης ή των κρατών μελών.

⁽¹⁾ Η ημερομηνία από την οποία θα αρχίσει η προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας θα δημοσιευθεί στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* από τη Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου.

⁽²⁾ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1151/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Νοεμβρίου 2012, για τα συστήματα ποιότητας των γεωργικών προϊόντων και τροφίμων (ΕΕ L 343 της 14.12.2012, σ. 1).

Άρθρο 6

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Βρυξέλλες, 20 Νοεμβρίου 2017.

Για το Συμβούλιο

Η Πρόεδρος

M. REPS
